

6 Opplysninger om ettersøker Information about the enquirer

Fullt navn
Full name _____

Fødselsdato Dag Måned År Alder Kjønn Kvinne Mann
Date of birth Day Month Year Age Sex Female Male

Fødested Nasjonalitet
Place of birth Nationality

Din fars fulle navn
Your father's full name _____
 Hvis vedkommende er død, vær vennlig å kryss av i ruten/If deceased, please tick box

Din mors fulle navn
Your mother's full name _____
 Hvis vedkommende er død, vær vennlig å kryss av i ruten/If deceased, please tick box

Din adresse
Your address _____

E-post: Tlf.nr
E-mail: Tel. no

Ettersøkers slektskap til den savnede - han/hun er min:
Enquirers relationship to the sought person - he/she is my:

Navn på verge/kontaktperson/Name of guardian/contact person _____

Vergens/kontaktpersonens adresse:
The guardian's/contact person's address: _____

E-post Tlf./mobilnr.
E-mail Tel./mobile

Min adresse kan oppgis til den savnede eller nærmeste slektningw
My address may be given to the person to be traced or their next of kin Ja Nei
Yes No

Hvordan fikk du informasjon om Oppsporingstjenesten i Røde Kors?
How did you learn about the Red Cross Tracing Service?

Nettsider Flyktningemottak Røde Kors Bekjente
Websites Reception center Red Cross Acquaintances

Jeg aksepterer at opplysningene i dette skjemaet oppbevares hos Norges Røde Kors og Riksarkivet som har taushetsplikt, og sendes til Den Internasjonale Røde Kors komiteen (ICRC) og til Røde Kors og Røde halvmåneforeninger i landet hvor oppsporingen skal finne sted.

I accept that the information given in the Red Cross tracing request will be recorded by the Red Cross and the State Archive which have client confidentiality, and that it will be sent to the International Committee of the Red Cross (ICRC) and to the Red Cross and Red Crescent in the countries where search will be carried out.

Ja I consent Nei I do not consent

Opplysningene i dette skjemaet kan gis til myndighetene i de landene hvor oppsporingen finner sted.
The data in the tracing form may be given to authorities in countries where search is carried out.

Ja I consent Nei I do not consent

Opplysningene i dette skjemaet kan publiseres i radio, på nettsider, i aviser etc.
The data in the tracing form may be published via media (radio, net publications, newspapers, etc.)

Ja I consent Nei I do not consent

Dato og sted for forespørsel/Date and place of request _____

Ettersøkers eller verges signatur/Enquirers or guardian's signature _____

Utfylt skjema sendes/Return complete form to:

Oppsporingstjenesten, Norges Røde Kors/Norwegian Red Cross, Postboks 1, Grønland – 0133 Oslo, Norway



Anmodning om OPPSPORING Tracing REQUEST

Norwegian Red Cross ref. no:

**Fylles ut på engelsk med BLOKKbokstaver
To be completed in English in CAPITAL letters**

1 Opplysninger om personen som skal oppspores Information about the sought person

Fullt navn
Full name _____

Kallenavn
Nickname _____

Fødselsdato Dag Måned År Alder Kjønn: Kvinne Mann
Date of birth Day Month Year Age Sex: Female Male

Fødested Nasjonalitet
Place of birth Nationality

Nasjonalitet ved fødsel Etnisk gruppe
Country of origin Ethnic group

Klan Stamme Sub-klan Familie
Clan Tribe Sub-clan Family lineage

Yrke
Occupation _____

Sist kjente arbeidssted og adresse
Last known working place and address _____

Sivilstand Gift Enke Ugift Skilt Samboer
Marital status Married Widow Single Divorced Partner

Ektefelles navn
Name of spouse _____
 Hvis vedkommende er død, vær vennlig å kryss av i ruten/If deceased, please tick box

Fullt navn på den savnedes far
Full name of father of the sought person _____
 Hvis vedkommende er død, vær vennlig å kryss av i ruten/If deceased, please tick box

Fullt navn på den savnedes mor
Full name of mother of the sought person _____
 Hvis vedkommende er død, vær vennlig å kryss av i ruten/If deceased, please tick box

2 Detaljer om oppsporingen Details of enquiry

Dato og innhold vedrørende siste nyheter om den savnede (brev, telefon, møte etc.)
Date, place and type of last news about the sought person (letter, phone call, sighting)

Dato/År _____ Sted _____
Date/Year _____ Place _____

Møte Telefon E-post/brev Opplysninger fra andre
Meeting Telephone E-mail/letter Information from others

Den savnedes siste kjente adresse
Last known address of person to be traced

Country _____ Village _____

Province _____ Street name _____

District _____ House no _____

Omstendigheter som førte til at kontakten ble brutt
Circumstances leading to the loss of contact

3 Familiemedlemmer som er sammen med personen som skal oppspores Family members accompanying the sought person

Fullt navn Full name	Fødselsdato Date of birth Dag/Måned/År Day/Month/Year	Alder Age	Kjønn Sex		Slektskap med den savnede. Relationship to sought person.
			Kvinne Female	Mann Male	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	/ /		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

4 Tilleggsopplysninger

Vennligst tegn et kart som viser: Hvor den savnede, naboer og annen slekt bor, hvor eventuelt skolen og moskeén ligger? Hva het skolen og lærerne dine? Hva slags jobb hadde faren din? Hva het arbeidsgiveren hans?

Additional information

Please draw a map which shows: Where the sought person, neighbours and other relatives live, and where the school and mosque possibly is situated. Name the school and your teachers. What profession had your father, and what is his employer's name?

Bruk gjerne et tilleggsark om nødvendig
Please use additional sheet if required – to draw maps etc.

5 Andre kontakter

Navn/adresse/telefonnummer/mobilnummer/e-post til personer som kan gi ytterligere opplysninger om den savnede

Other contacts

Name and address/telephone/mobile/e-mail of person able to supply information about the sought person